

**Cultura Hispana/Latina:
Historia & Intervención**

Encuentro Latino
National Institute on Family Violence

www.latinodv.org 1-888-743-7545 mail@latinodv.org




**A través de los años, las mujeres
Hispanas/Latinas han hecho historia al
poner muchos ejemplos de inspirar
coraje, orgullo y fortaleza.**

HISTORIA
Latinos- Un Grupo Diverso

- Formó nuevas tradiciones como resultado de la inmigración
- Un grupo diverso de personas con varios orígenes nacionales y culturales
- El grupo étnico de más rápido crecimiento en los Estados Unidos
- Las poblaciones están aumentando en ciudades que no tienen experiencia con este grupo cultural


Whitaker 2007



Hispanos por el País de Origen

- Mexicanos 68%
- América Central y del Sur 15%
- Puerto Rico 9%
- Cubanos 4%
- Otros Latinos 4%


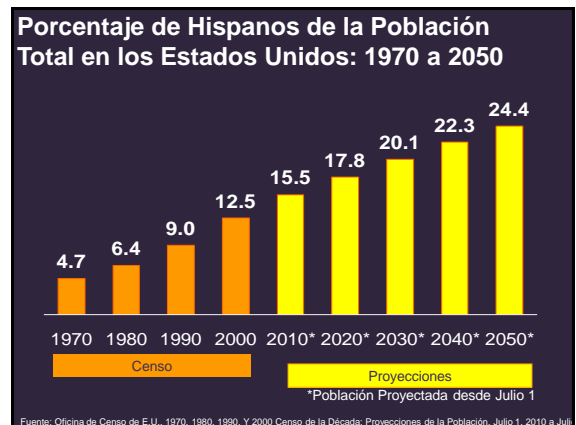
Fuente Oficina del Censo de E.U. Encuesta Actual de la Población, Marzo 2000
Puerto Rico no está incluido



**Proyecciones de Población para
2050**

- Blancos (no Hispanos) 50.1%
- Hispanos (de cualquier raza) 24.4%
- Negro 14.6%
- Alaska/Islas del Pacífico 8%
- Indio Americano 1%

Fuente: Oficina de Censo de E.U.

Cinco Estados Principales de Acuerdo al Tamaño de la Población Hispana: 2006

Rango	Estado	Tamaño de Población
1	California	13,074,138
2	Texas	6,385,139
3	Florida	3,846,499
4	Nueva York	3,139,456
5	Illinois	1,888,533

Fuente: Oficina de Censo de E.U. Población Estimada Julio 1, 2000 a Julio 1, 2006



Cinco Estados Principales de Acuerdo a la Tasa de Crecimiento de Hispanos: 2000 a 2006

Rango	Estado	Tasa de Crecimiento (porcentaje)
1	Arkansas	60.9
2	Georgia	59.4
3	Carolina del Sur	57.4
4	Tennessee	55.5
5	Carolina del Norte	54.9

Fuente: Oficina de Censo de E.U. Estimación de la Población Julio 1, 2000 a Julio 1, 2006



Población Hispana por Región: 2006

Rango	Región	Tamaño de la Población
1	Oeste	19,864,873
2	Sur	15,376,215
3	Noroeste	6,102,314
4	Medio-Oeste	3,977,888

Fuente: Oficina de Censo de E.U. Estimación de la Población Julio 1, 2006



Diversidad dentro de las Poblaciones Hispanas/ Latinas

Los valores culturales pueden variar basados en:

- País de origen
- Creencias religiosas
- Clase social
- Educación
- Dinámica familiar

Los proveedores deben de tener conocimiento de los valores culturales y su impacto en los servicios, incluyendo:

- Rol del género
- Manera de ver el buscar ayuda
- Importancia de la familia



La FAMILIA es el centro de la cultura Hispana/Latina



Valores y Barreras Culturales

VALORES CULTURALES

- El rol de machismo del género masculino
- Preservación de la familia
- Un énfasis en obtener ayuda de la iglesia
- No interferencia en la familia
- Religión

BARRERAS

- Lenguaje
- Reclutar personal profesional bilingüe
- Modelos de intervención que han sido típicamente desarrollados para una población predominantemente no-Hispana/Latina
- Estatus legal



¿Habla usted ESPAÑOL?

Barreras del Lenguaje:

- Las víctimas que llaman a la línea de crisis que hablan solamente español
- Algunas pueden ser analfabetas; algunas veces en su propio idioma.

COMPORTAMIENTOS QUE PUEDEN INDICAR LAS BARRERAS DE ALFABETISMO:

- Frecuentemente traen a miembros de la familia cuando obtienen los servicios (la mayoría son niños).
- Frecuentemente le pagan a alguien para que les llenen y les lean las formas
- Parecen estar callados o no interesados
- Parecen dar excusas cuando no son capaces de leer o escribir



Énfasis en Español Monolingüe

- Ocupando Personal Bilingüe
- Interpretes
- Plan de Capacidad Limitada del Inglés



Características Claves de Intervenciones Exitosas

- Enfoque integrado vs. enfoque solo
- Servicios congruentes culturales y lingüísticos
- Desarrollar alianzas con organizaciones de servicio culturalmente específico



ESTRESORES

- Opresión y discriminación en el acceso a servicios y empleo
- Aculturación
- Problemas familiares



Encontrando Ayuda y Seguridad

Donde van las víctimas latinas para sentirse seguras o buscar ayuda antes de encontrar un albergue de violencia doméstica?

- | | |
|--|---|
| • Iglesia | • Centros de refugio |
| • Programas de alfabetismo y de tutelaje | • Centros de inmigrantes & centros de trabajadores temporales del campo |
| • Centros de Head Start | • Proyectos de vivienda / centros residenciales |
| • Las Escuelas de los Niños | • Amigos o familia (si están en la misma ciudad) |
| • Centros de la Comunidad | |
| • Programas de WIC | |
| • Clínicas de salud | |



Percepciones Relacionadas con el Estatus Migratorio

Los Latinos Pudieran:

- Percibirse a ellos mismos como no elegibles para los servicios públicos
- No tener conocimiento de sus derechos legales
- Falta de reconocimiento de los servicios de apoyo/comunidad
- Temen a la deportación
- Temen la pérdida de custodia de sus niños



Programas Federales & de Capacidad Limitada del Inglés (LEP)

- * Las agencias y los que reciben fondos federales DEBEN de asegurar un acceso significativo para las personas con capacidad limitada del inglés (LEP)
- * Implementación de Título VI Ley de los Derechos Civiles de 1964
- * Orden Ejecutiva Presidencial - Ago.11, 2000
- * Departamento de Justicia y la Oficina de los Servicios Humanos y de Salud de la Guía de los Reglamentos de los Derechos Civiles en el Registro Federal



JOSEFINA (Mi Perspectiva como LATINA)

"Mi experiencia en La Casa (un albergue para mujeres maltratadas) fue una oportunidad inmensa. Yo fui allí escapando una pesadilla y recibí mucha ayuda por parte de todas. Eso fue el principio del CAMBIO DE MI VIDA."

Por razones de seguridad y confidencialidad el nombre de la sobreviviente ha sido cambiado.



Josefina ahora es trabajadora de un albergue de mujeres maltratadas en Colorado

"Cuando se me ocupo al principio fue para traducirle a una familia Latina ahora son a diez familias y cuatro nuevas que estoy ayudando. Los entrenamientos y educación ayudan, pero el haber sido victima, hablar el idioma, entender la cultura y los valores de una victima Latina es sumamente importante. Pues nosotras las Latinas en realidad la mayoría del tiempo no queremos dejar a nuestra pareja....Pero lo que queremos es que cambien. Ya que LA FAMILIA es el núcleo que nos une a nosotros los LATINOS..."

(Traducción en la siguiente página)



Referencias

- Whitaker DJ, Reese LE, editores Previendo la Violencia Intima de Parejas y la Violencia Sexual en las Comunidades Étnicas/Raciales Minoritarias: Proyectos de Demostración del CDC. Atlanta (GA) Centro de Control y Prevención de Enfermedades, Centro Nacional para la Prevención de Lesiones y Control; 2007.



Encuentro Latino National Institute on Family Violence

www.latinodv.org 1-888-743-7545 mail@latinodv.org

